

Le Quotidien

Statistique Canada

Le vendredi 20 août 2010

Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

Communiqués

Indice des prix à la consommation, juillet 2010

2

Les prix à la consommation ont augmenté de 1,8 % au cours de la période de 12 mois terminée en juillet, après s'être accrus de 1,0 % en juin. Sur une base mensuelle désaisonnalisée, les prix à la consommation ont augmenté de 0,6 % de juin à juillet. Les changements apportés aux taxes à la consommation en Nouvelle-Écosse, en Ontario et en Colombie-Britannique ont eu un effet sur les prix à la consommation.

Production des principales grandes cultures, juillet 2010

7

Les agriculteurs des Prairies s'attendent à produire moins de blé et de canola en 2010 comparativement à 2009, tandis que les agriculteurs de l'Ontario et du Québec pourraient produire plus de soya. Les terres en jachère (les terres sur lesquelles aucune culture ne sera produite pendant l'année) ont augmenté dans les Prairies, atteignant leur niveau le plus élevé depuis 1999, surtout en raison des inondations dans plusieurs régions durant la saison des semences de 2010.

Indice des prix de la construction d'immeubles d'appartements, deuxième trimestre de 2010

9

Grandes entreprises de transport urbain, juin 2010

10

Investissement dans la construction de logements neufs, juin 2010

10

Produits pétroliers raffinés, juin 2010

10

Enquête annuelle sur les manufactures et l'exploitation forestière : produits utilisés et fabriqués par les industries de l'exploitation forestière, 2008

10

Nouveaux produits et études

11

Calendrier des communiqués : 23 au 27 août 2010

13



Communiqués

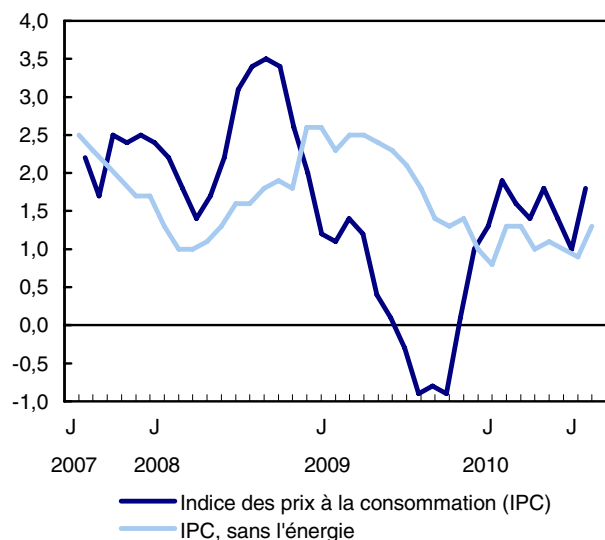
Indice des prix à la consommation

Juillet 2010

Les prix à la consommation ont augmenté de 1,8 % au cours de la période de 12 mois terminée en juillet, après avoir connu une hausse de 1,0 % en juin. En juillet, les changements apportés aux taxes à la consommation en Nouvelle-Écosse, en Ontario et en Colombie-Britannique ont eu un effet sur les prix à la consommation.

Variation sur 12 mois de l'IPC et de l'IPC sans l'énergie

variation sur 12 mois en %



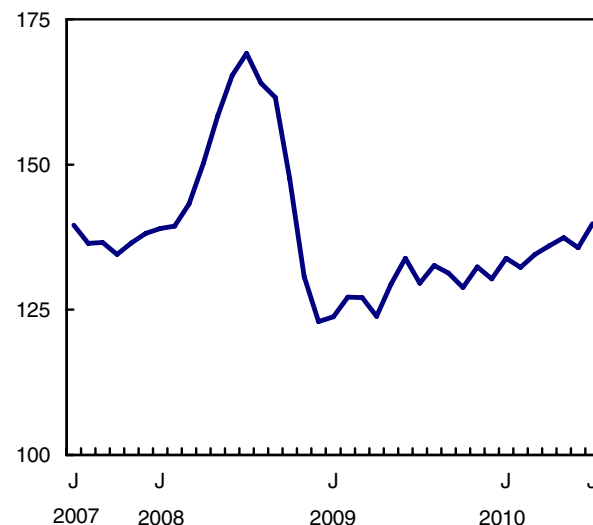
Les prix de l'énergie ont augmenté de 7,9 % entre juillet 2009 et juillet 2010, après s'être accrus de 1,3 % au cours de la période de 12 mois terminée en juin. Sans l'énergie, l'Indice des prix à la consommation (IPC) a augmenté de 1,3 % en juillet, après avoir affiché une hausse de 0,9 % en juin.

Dans l'indice des prix de l'énergie, les prix de l'électricité ont augmenté de 9,8 % en juillet comparativement au même mois l'année précédente.

En outre, les prix de l'essence étaient de 4,8 % plus élevés en juillet qu'ils ne l'étaient il y a un an. Cette hausse a suivi une baisse de 2,9 % observée au cours de la période de 12 mois terminée en juin.

Évolution de l'indice des prix de l'énergie depuis juillet 2007

indice (2002=100)



Une augmentation des prix à la consommation a également été enregistrée en juillet au chapitre des coûts de remplacement par le propriétaire (+5,5 %), des primes d'assurance de véhicules automobiles (+5,1 %) et des aliments achetés au restaurant (+2,8 %).

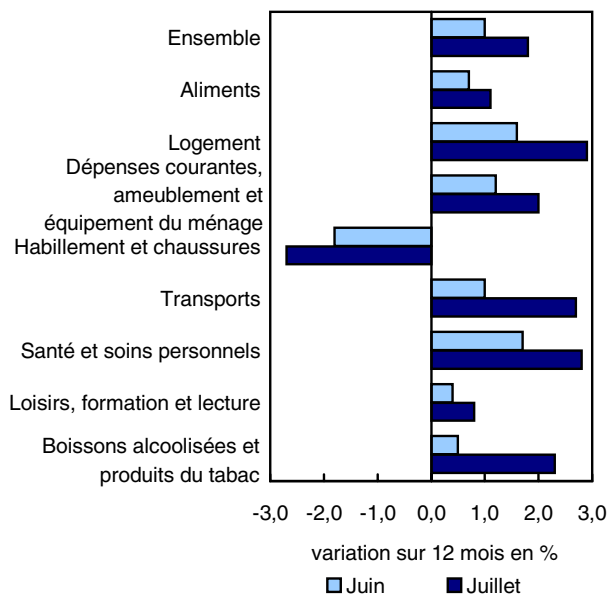
L'IPC mensuel désaisonnalisé augmente

Sur une base mensuelle désaisonnalisée, les prix à la consommation ont augmenté de 0,6 % en juillet après avoir diminué de 0,2 % en juin. L'indice des boissons alcoolisées et des produits du tabac a progressé de 1,7 %, tandis que l'indice de la santé et des soins personnels s'est accru de 1,0 %. En outre, l'indice du logement a augmenté de 0,8 %.

Variation sur 12 mois : sept des huit composantes principales de l'IPC affichent une hausse

Des huit composantes principales de l'IPC, sept ont enregistré des augmentations de prix au cours de la période de 12 mois terminée en juillet. Seule la composante de l'habillement et des chaussures a fait exception.

Des huit composantes principales de l'Indice des prix à la consommation, sept enregistrent de plus fortes hausses des prix en juillet



Les coûts du logement ont augmenté de 2,9 % en juillet après avoir progressé de 1,6 % en juin. En plus de payer des prix plus élevés pour l'électricité et les coûts de remplacement par le propriétaire, les consommateurs ont également payé plus pour le gaz naturel.

L'indice du coût de l'intérêt hypothécaire, qui mesure la variation de la partie intérêt des paiements sur la dette hypothécaire, s'est replié de 4,2 % en juillet, après avoir reculé de 5,0 % en juin.

Les coûts du transport ont augmenté de 2,7 % au cours de la période de 12 mois terminée en juillet après avoir affiché une hausse de 1,0 % en juin. En plus de payer des prix plus élevés pour l'essence et les primes d'assurance de véhicules automobiles, les consommateurs ont payé 1,7 % de plus pour l'achat de véhicules automobiles en juillet.

Les prix au chapitre des dépenses courantes, de l'ameublement et de l'équipement du ménage ont augmenté de 2,0 % en juillet comparativement au même mois l'année précédente. Cette augmentation a fait suite à la hausse de 1,2 % enregistrée en juin.

Les prix des aliments ont progressé de 1,1 %, après s'être accrus de 0,7 % en juin. En juillet, des prix plus élevés ont été enregistrés tant pour les aliments achetés au restaurant que pour les aliments achetés au magasin.

Des augmentations des prix ont été observées pour les boissons non alcoolisées, le sucre et les confiseries ainsi que pour les produits laitiers et les oeufs, tandis que les prix des fruits frais et des légumes frais ont diminué.

Dans la composante santé et soins personnels, les prix se sont accrus de 2,8 % après avoir progressé de 1,7 % au cours de la période de 12 mois terminée en juin. Les prix des services de soins personnels et des services de soins de santé ont augmenté.

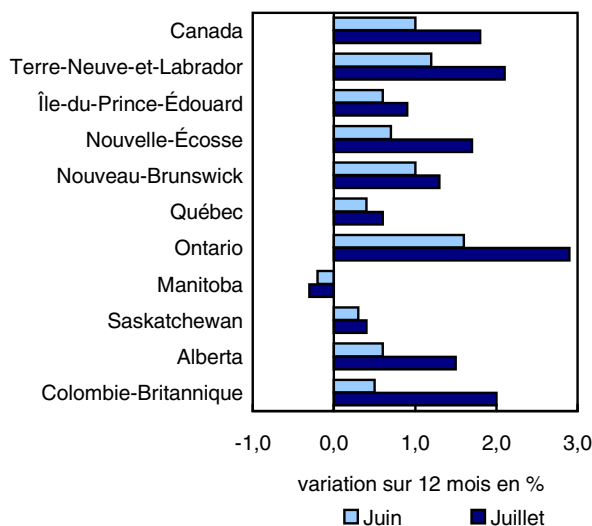
Dans la composante des loisirs, de la formation et de la lecture, les prix ont progressé de 0,8 % après avoir connu une hausse de 0,4 % en juin. Les consommateurs ont payé davantage pour la câblodistribution et les services de satellite ainsi que pour l'utilisation d'installations de services de loisirs. En revanche, les prix de l'équipement, du matériel et des services de divertissement au foyer ainsi que du matériel et des fournitures informatiques ont baissé.

Les consommateurs ont payé 2,7 % de moins pour l'habillement et les chaussures en juillet qu'ils ne l'avaient fait l'année précédente. Des prix plus faibles ont été enregistrés pour les vêtements pour femmes, pour enfants et pour hommes.

Les provinces

Les prix à la consommation ont augmenté dans toutes les provinces, sauf au Manitoba, au cours de la période de 12 mois terminée en juillet.

L'Ontario enregistre la plus forte augmentation d'une année à l'autre de toutes les provinces en juillet



Le 1^{er} juillet 2010, la taxe de vente harmonisée (TVH) est entrée en vigueur en Ontario et en Colombie-Britannique. En outre, la Nouvelle-Écosse a augmenté sa TVH de deux points de pourcentage.

Le taux de variation d'une année à l'autre le plus élevé s'est observé en Ontario, où les prix à la consommation se sont accrus de 2,9 % après avoir progressé de 1,6 % en juin. Les prix de l'essence, de l'électricité et des primes d'assurance de véhicules automobiles ont augmenté. En outre, les consommateurs en Ontario ont payé davantage au chapitre des coûts de remplacement par le propriétaire.

Les prix à la consommation ont progressé de 2,0 % en Colombie-Britannique au cours de la période de 12 mois terminée en juillet, après avoir affiché une hausse de 0,5 % en juin. En juillet, les prix de l'électricité ont augmenté de 36,7 % et les prix des aliments achetés au restaurant se sont accrus de 7,5 %. En outre, les prix à la pompe et les coûts de remplacement par le propriétaire ont augmenté.

En Nouvelle-Écosse, les prix ont progressé de 1,7 % au cours de la période de 12 mois terminée en juillet. Des prix plus élevés ont été enregistrés pour les aliments achetés au restaurant, l'essence, l'achat de véhicules automobiles ainsi que la câblodistribution et les services de satellite.

Au Manitoba, les prix ont reculé de 0,3 % au cours de la période de 12 mois terminée en juillet, après s'être repliés de 0,2 % en juin. Des baisses des prix de l'essence, du gaz naturel ainsi que des primes d'assurance habitation et hypothécaire ont été enregistrées dans cette province.

Variation sur 12 mois de l'Indice de référence de la Banque du Canada

L'indice de référence de la Banque du Canada a progressé de 1,6 % au cours de la période de 12 mois terminée en juillet, après avoir augmenté de 1,7 % en juin.

L'indice de référence mensuel désaisonnalisé a progressé de 0,1 % en juillet, soit une hausse égale à celle observée en juin.

La mesure de l'indice de référence de la Banque du Canada exclut de l'IPC d'ensemble l'effet des modifications des impôts indirects, notamment les taxes à la consommation comme la TVH, et huit des composantes les plus volatiles identifiées par la Banque du Canada.

Pour obtenir une analyse plus détaillée, veuillez consulter la publication *L'Indice des prix à la consommation*.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 326-0009, 326-0012, 326-0015 et 326-0020 à 326-0022.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2301.

Il est possible d'obtenir plus de renseignements concernant les concepts et l'utilisation de l'IPC en consultant *Votre guide d'utilisation de l'indice des prix à la consommation* (62-557-X, gratuit), qui est accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Ressource clé*.

Le numéro de juillet 2010 de *L'Indice des prix à la consommation*, vol. 89, n° 7 (62-001-X, gratuit), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Ressource clé*. Une version imprimée (12 \$ / 111 \$) est également en vente. Une analyse plus détaillée de l'IPC est offerte dans cette publication. Voir *Pour commander les produits*.

L'Indice des prix à la consommation d'août sera diffusé le 21 septembre.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec la Sous-section de la diffusion au 613-951-9606 ou composez sans frais le 1-866-230-2248 (*cpd-info-dpc@statcan.gc.ca*), Division des prix à la consommation. Télécopieur : 613-951-2848.

□

Indice des prix à la consommation et composantes principales, Canada

	Importance relative ¹	Juillet 2009	Juin 2010	Juillet 2010	Juin à juillet 2010	Juillet 2009 à juillet 2010
Données non désaisonnalisées						
		(2002=100)			variation en %	
Ensemble	100,00²	114,7	116,2	116,8	0,5	1,8
Aliments	17,04	122,3	123,0	123,7	0,6	1,1
Logement	26,62	120,8	123,3	124,3	0,8	2,9
Dépenses courantes, ameublement et équipement du ménage	11,10	107,1	108,6	109,2	0,6	2,0
Habillement et chaussures	5,36	91,3	89,7	88,8	-1,0	-2,7
Transports	19,88	114,3	117,3	117,4	0,1	2,7
Santé et soins personnels	4,73	112,5	114,7	115,6	0,8	2,8
Loisirs, formation et lecture	12,20	104,3	104,2	105,1	0,9	0,8
Boissons alcoolisées et produits du tabac	3,07	131,5	132,2	134,5	1,7	2,3
Agrégats spéciaux						
Indice de référence ³	82,71	113,7	115,6	115,5	-0,1	1,6
Ensemble hors énergie	90,62	113,5	114,6	115,0	0,3	1,3
Énergie	9,38	129,6	135,7	139,8	3,0	7,9
Essence	4,92	141,0	142,8	147,8	3,5	4,8
Ensemble hors aliments et énergie	73,57	111,5	112,7	113,0	0,3	1,3
Biens	48,78	107,7	108,7	109,1	0,4	1,3
Services	51,22	121,6	123,6	124,5	0,7	2,4

1. Panier de 2005, selon les prix d'avril 2007, Canada, en vigueur à partir de mai 2007. Les pondérations détaillées sont offertes sous la section Documentation de l'enquête 2301 (www.statcan.gc.ca/imdb-bmdi/index-fra.htm).

2. Le total des chiffres peut ne pas correspondre à 100 % en raison de l'arrondissement.

3. La mesure de l'indice de référence exclut de l'Indice des prix à la consommation (IPC) d'ensemble l'effet des modifications des impôts indirects et huit des composantes les plus volatiles identifiées par la Banque du Canada, soit les fruits, les préparations à base de fruits et les noix; les légumes et les préparations à base de légumes; le coût d'intérêt hypothécaire; le gaz naturel; le mazout et les autres combustibles; l'essence; le transport interurbain; les produits du tabac et les articles pour fumeurs. Pour obtenir des renseignements supplémentaires au sujet de l'inflation mesurée par l'indice de référence, prière de consulter le site Web de la Banque du Canada (www.banqueducanada.ca/fr/inflation/index.htm).

Indice des prix à la consommation par province, et pour Whitehorse, Yellowknife et Iqaluit

	Importance relative ¹	Juillet 2009	Juin 2010	Juillet 2010	Juin à juillet 2010	Juillet 2009 à juillet 2010
Données non désaisonnalisées						
		(2002=100)			variation en %	
Canada	100,00²	114,7	116,2	116,8	0,5	1,8
Terre-Neuve-et-Labrador	1,27	115,2	117,2	117,6	0,3	2,1
Île-du-Prince-Édouard	0,35	118,4	119,2	119,5	0,3	0,9
Nouvelle-Écosse	2,56	116,6	117,3	118,6	1,1	1,7
Nouveau-Brunswick	1,97	114,4	115,7	115,9	0,2	1,3
Québec	21,05	113,8	114,8	114,5	-0,3	0,6
Ontario	41,22	113,7	116,0	117,0	0,9	2,9
Manitoba	3,06	115,0	114,9	114,7	-0,2	-0,3
Saskatchewan	2,64	118,0	118,6	118,5	-0,1	0,4
Alberta	11,43	121,5	122,7	123,3	0,5	1,5
Colombie-Britannique	14,29	112,4	113,4	114,6	1,1	2,0
Whitehorse	0,06	114,4	115,1	115,1	0,0	0,6
Yellowknife	0,08	116,5	118,4	118,0	-0,3	1,3
Iqaluit (déc. 2002=100)	0,02	113,3	112,9	112,1	-0,7	-1,1

1. Panier de 2005, selon les prix d'avril 2007, Canada, en vigueur à partir de mai 2007. Les pondérations détaillées sont offertes sous la section Documentation de l'enquête 2301 (www.statcan.gc.ca/imdb-bmdi/index-fra.htm).

2. Le total des chiffres peut ne pas correspondre à 100 % en raison de l'arrondissement.

Indice des prix à la consommation et composantes principales

	Importance relative ¹	Mai 2010	Juin 2010	Juillet 2010	Mai à juin 2010	Juin à juillet 2010
Données désaisonnalisées						
		(2002=100)			variation en %	
Ensemble	100,00²	115,7	115,5	116,2	-0,2	0,6
Aliments	17,04	122,5	122,4	123,2	-0,1	0,7
Logement	26,62	123,0	123,3	124,3	0,2	0,8
Dépenses courantes, ameublement et équipement du ménage	11,10	108,4	108,6	109,4	0,2	0,7
Habillement et chaussures	5,36	92,3	91,5	90,6	-0,9	-1,0
Transports	19,88	118,1	117,3	117,4	-0,7	0,1
Santé et soins personnels	4,73	114,3	114,5	115,6	0,2	1,0
Loisirs, formation et lecture	12,20	103,0	103,6	104,0	0,6	0,4
Boissons alcoolisées et produits du tabac	3,07	132,1	132,2	134,5	0,1	1,7
Agrégats spéciaux						
Indice de référence ³	82,71	115,4	115,5	115,6	0,1	0,1
Ensemble hors aliments et énergie	73,57	112,5	112,6	113,0	0,1	0,4

1. Panier de 2005, selon les prix d'avril 2007, Canada, en vigueur à partir de mai 2007. Les pondérations détaillées sont offertes sous la section Documentation de l'enquête 2301 (www.statcan.gc.ca/imdb-bmdi/index-fra.htm).
2. Le total des chiffres peut ne pas correspondre à 100 % en raison de l'arrondissement.
3. La mesure de l'indice de référence exclut de l'Indice des prix à la consommation (IPC) d'ensemble l'effet des modifications des impôts indirects et huit des composantes les plus volatiles identifiées par la Banque du Canada, soit les fruits, les préparations à base de fruits et les noix; les légumes et les préparations à base de légumes; le coût d'intérêt hypothécaire; le gaz naturel; le mazout et les autres combustibles; l'essence; le transport interurbain; les produits du tabac et les articles pour fumeurs. Pour obtenir des renseignements supplémentaires au sujet de l'inflation mesurée par l'indice de référence, prière de consulter le site Web de la Banque du Canada (www.banqueducanada.ca/fr/inflation/index.htm).



Production des principales grandes cultures

Juillet 2010 (données provisoires)

Les agriculteurs des Prairies s'attendent à produire moins de blé et de canola en 2010 comparativement à 2009, tandis que les agriculteurs de l'Ontario et du Québec pourraient produire plus de soya. Les terres en jachère (les terres sur lesquelles aucune culture ne sera produite pendant l'année) ont augmenté dans les Prairies, atteignant leur niveau le plus élevé depuis 1999, surtout en raison des inondations dans plusieurs régions durant la saison des semences de 2010.

Dans l'Ouest, les agriculteurs ont indiqué que la production de leurs cultures n'atteindra pas les niveaux de 2009, en raison des conditions humides qui persistent dans de nombreuses régions.

Baisse de la production totale de blé

La production totale de blé dans les Prairies devrait atteindre 20,5 millions de tonnes métriques, en baisse de 15,5 % par rapport à 2009. La superficie récoltée diminuerait de 3,3 millions d'acres.

Les agriculteurs du Manitoba et de la Saskatchewan ont estimé que leur production diminuerait de 20,5 % et de 25,7 % respectivement, tandis que la production de l'Alberta augmenterait de 4,9 % en raison de rendements prévus plus élevés.

Baisse de la production de canola

Les agriculteurs des Prairies ont indiqué qu'ils s'attendaient à une récolte de 10,7 millions de tonnes métriques de canola, en baisse de 977 400 tonnes métriques par rapport aux 11,7 millions de tonnes métriques déclarées en 2009. La diminution serait attribuable à une baisse du rendement de 34,6 boisseaux à l'acre à 30,7 boisseaux à l'acre.

À l'échelon provincial, les agriculteurs du Manitoba et de la Saskatchewan ont indiqué que la superficie récoltée, le rendement et la production pourraient diminuer. Les agriculteurs de l'Alberta ont fait état d'une augmentation de la production de 30,6 %. Celle-ci atteindrait 4,1 millions de tonnes métriques, en raison des hausses prévues du rendement et de la superficie récoltée.

La production de soya devrait augmenter

Les agriculteurs du Québec, de l'Ontario et du Manitoba prévoient une production record de soya,

Note aux lecteurs

L'Enquête sur les fermes de juillet menée auprès de 14 400 agriculteurs canadiens est une enquête provisoire sur la production des grandes cultures au Canada. Elle a été effectuée du 26 juillet au 3 août 2010. On a demandé aux agriculteurs de déclarer la superficie, le rendement et la production estimés de céréales, de graines oléagineuses et de cultures spéciales.

Les estimations de production définitives pour 2010 seront diffusées le 3 décembre 2010 et seront sujettes à révision pendant deux ans.

la superficie récoltée devant atteindre un nouveau sommet, et le rendement devant être élevé dans chacune des trois provinces.

Au Québec, la production de soya atteindrait un nouveau sommet de 730 000 tonnes métriques. Cette prévision optimiste repose sur une augmentation de 12,2 % de la superficie récoltée, laquelle devrait atteindre 659 800 acres.

Les agriculteurs de l'Ontario s'attendent à une augmentation de leur production de soya de 8,1 %, laquelle devrait atteindre 2,8 millions de tonnes métriques, résultat d'une hausse de la superficie récoltée de 45 000 acres, pour atteindre 2,4 millions d'acres.

Les agriculteurs du Manitoba prévoient produire 342 900 tonnes métriques de soya, en hausse de 6,8 % par rapport à 2009. Ils prévoient récolter 35 000 acres supplémentaires de soya en 2010.

Les terres en jachère atteignent leur niveau le plus élevé depuis 1999

Les terres en jachère (les terres sur lesquelles aucune culture ne sera produite pendant l'année) étaient estimées à 12,1 millions d'acres, en hausse de 93,9 % par rapport aux 6,2 millions d'acres déclarées en 2009. La superficie des terres en jachère n'a pas été aussi importante depuis 1999, année où elles ont atteint 15,0 millions d'acres.

En Saskatchewan, une superficie en jachère de 9,7 millions d'acres a été déclarée, en hausse de 135,9 % par rapport aux 4,1 millions d'acres de 2009. Une grande partie de cette augmentation s'est produite dans les régions de l'Est et du Centre-Est, où les répondants ont déclaré avoir subi de graves inondations pendant la période d'ensemencement de mai et de juin. Au Manitoba, la superficie déclarée s'élève à 760 000 acres, en hausse de 60,0 % par rapport aux 475 000 acres de 2009. En Alberta, la superficie est demeurée inchangée (1,6 million d'acres).

Données stockées dans CANSIM : tableaux 001-0004, 001-0010, 001-0017 à 001-0020 et 001-0040 à 001-0043.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 3401.

La publication *Série de rapports sur les grandes cultures : Estimation au 31 juillet de la production des principales grandes cultures*, vol. 89, n° 5 (22-002-X, gratuite), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Ressource clé*.

Les stocks des principales grandes cultures au 31 juillet seront diffusés le 8 septembre.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec David Burroughs au 613-951-5138 (dave.burroughs@statcan.gc.ca), avec Yves Gilbert au 613-951-2577 (yves.gilbert@statcan.gc.ca) ou avec Daniel Bergeron au 613-951-3864 (daniel.bergeron@statcan.gc.ca), Division de l'agriculture.

Estimation au 31 juillet de la production des principales grandes cultures

Culture	2008 (données définitives)	2009 (données définitives)	Juillet 2010 ^P	2008 à juillet 2010	2009 à juillet 2010
	milliers de tonnes métriques			variation en %	
Tout le blé	28 611	26 515	22 659	-7,3	-14,5
Blé de printemps	18 405	18 120	16 966	-1,5	-6,4
Blé dur	5 519	5 400	3 122	-2,2	-42,2
Blé d'hiver	4 687	2 995	2 571	-36,1	-14,2
Canola	12 643	11 825	10 867	-6,5	-8,1
Maïs-grain	10 592	9 561	10 823	-9,7	13,2
Orge	11 781	9 517	8 488	-19,2	-10,8
Soya	3 336	3 507	3 951	5,1	12,7
Pois secs de grande culture	3 571	3 379	3 100	-5,4	-8,3
Avoine	4 273	2 798	2 392	-34,5	-14,5
Lin	861	930	570	8,0	-38,7
Haricots secs	266	220	243	-17,3	10,4

^P provisoire



Indice des prix de la construction d'immeubles d'appartements

Deuxième trimestre de 2010

L'indice composite des prix de la construction d'immeubles d'appartements a augmenté de 1,3 % au deuxième trimestre comparativement au trimestre précédent. L'augmentation trimestrielle peut être principalement attribuable à la hausse des coûts de main-d'œuvre et aux conditions améliorées du marché de la construction de bâtiments. Il s'agit de la première augmentation trimestrielle enregistrée depuis le troisième trimestre de 2008.

Les sept régions métropolitaines de recensement (RMR) visées par l'enquête ont enregistré des augmentations trimestrielles au deuxième trimestre. Edmonton (+3,3 %) a enregistré l'augmentation trimestrielle la plus élevée.

D'une année à l'autre, l'indice composite des prix de la construction d'immeubles d'appartements a diminué de 0,6 %. Des RMR visées par l'enquête, Vancouver (-3,2 %) et Calgary (-2,3 %) ont enregistré les plus fortes diminutions, alors qu'Ottawa-Gatineau, partie ontarienne (+3,2 %), a enregistré l'augmentation la plus élevée.

Nota : Dans le présent communiqué figurent des données qui ne sont pas désaisonnalisées, et les indices publiés sont sujets à une période de révision d'un trimestre suite de la diffusion des données pour un trimestre donné.

Données stockées dans CANSIM : tableau 327-0044.

Définitions, sources de données et méthodes : numéros d'enquête, y compris ceux des enquêtes connexes, 2317 et 2330.

Le numéro du deuxième trimestre de 2010 de la publication *Statistiques des prix des immobilisations* (62-007-X, gratuite) paraîtra en octobre.

Les indices des prix de la construction d'immeubles d'appartements du troisième trimestre seront diffusés le 19 novembre.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-4550 ou composez sans frais le 1-888-951-4550 (ppd-info-dpp@statcan.gc.ca), Division des prix à la production. Télécopieur : 613-951-3117.

Indice des prix de la construction d'immeubles d'appartements¹

	2010	Deuxième trimestre de 2009	Premier trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2010	Premier trimestre au deuxième trimestre de 2010	Deuxième trimestre de 2009 au deuxième trimestre de 2010
	importance relative ²	(2002=100)			variation en %	
Indice composite	100,0	136,8	134,3	136,0	1,3	-0,6
Halifax	1,7	130,7	130,8	131,9	0,8	0,9
Montréal	25,5	131,6	132,7	133,9	0,9	1,7
Ottawa-Gatineau, partie ontarienne	2,3	135,7	137,4	140,0	1,9	3,2
Toronto	34,5	137,2	135,5	136,9	1,0	-0,2
Calgary	6,9	161,3	155,7	157,6	1,2	-2,3
Edmonton	6,1	148,2	147,3	152,1	3,3	2,6
Vancouver	23,0	138,5	131,9	134,1	1,7	-3,2

1. Il est possible de consulter en ligne les subdivisions de recensement qui font partie des régions métropolitaines de recensement (RMR).

2. L'importance relative est calculée en utilisant une moyenne sur trois ans de la valeur des permis de bâtir ajustée aux prix pour chaque RMR.

Grandes entreprises de transport urbain

Juin 2010 (données provisoires)

Les recettes d'exploitation (excluant les subventions) pour 10 des principaux réseaux de transport urbain au Canada ont progressé de 8,1 % comparativement à juin 2009 pour s'établir à 236,5 millions de dollars en juin.

Ces 10 entreprises représentent environ 80 % du total du transport urbain à l'échelle du pays.

Le nombre de voyages de passagers s'est accru pour s'établir à 127,1 millions en juin, en hausse de 2,7 % par rapport au même mois l'année précédente.

Données stockées dans CANSIM : tableau 408-0004.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2745.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec les Services à la clientèle en composant sans frais le 1-866-500-8400 (statistiquesdutransport@statcan.gc.ca), Division des transports. Télécopieur : 613-951-0009. ■

Investissement dans la construction de logements neufs

Juin 2010

Il est maintenant possible de consulter les données de juin sur l'investissement dans la construction de logements neufs (comprenant les logements unifamiliaux, les maisons jumelées, les maisons en rangée, les appartements et les logements en copropriété).

Ces séries ne sont pas offertes dans CANSIM.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 5155.

Pour commander des données, pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Nicole Charron au 613-951-0087 (bdp_information@statcan.gc.ca), Division de l'investissement et du stock de capital. ■

Produits pétroliers raffinés

Juin 2010 (données provisoires)

Il est maintenant possible de consulter les données de juin sur la production, les stocks et les ventes intérieures des produits pétroliers raffinés. D'autres données choisies sur ces produits sont aussi offertes.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2150.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au 613-951-9497 ou composez sans frais le 1-866-873-8789 (energ@statcan.gc.ca), Division de la fabrication et de l'énergie. ■

Enquête annuelle sur les manufactures et l'exploitation forestière : produits utilisés et fabriqués par les industries de l'exploitation forestière

2008

Il est maintenant possible de consulter les données de 2008 sur les produits utilisés et fabriqués par les industries de l'exploitation forestière pour le Canada, les provinces et la région du Nord. Cette information est recueillie à partir de l'Enquête annuelle sur les manufactures et l'exploitation forestière. Les données de 2007 ont été révisées, en fonction de notre politique de révision d'une année.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2103.

Pour commander des données, pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au 613-951-9497 ou composez sans frais le 1-866-873-8789 (manufact@statcan.gc.ca), Division de la fabrication et de l'énergie. ■

Nouveaux produits et études

Base de données complètes sur les exploitations agricoles : manuel de référence, 2010
Numéro au catalogue : 21F0005G (PDF, gratuit; Imprimé, gratuit; HTML, gratuit)

Série de rapports sur les grandes cultures : Estimation au 31 juillet de la production des principales grandes cultures, vol. 89, n° 5
Numéro au catalogue : 22-002-X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Acier, produits tubulaires et fil d'acier, juin 2010, vol. 6, n° 6
Numéro au catalogue : 41-019-X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

L'Indice des prix à la consommation, juillet 2010, vol. 89, n° 7
Numéro au catalogue : 62-001-X (PDF, gratuit; Imprimé, 12 \$ / 111 \$; HTML, gratuit)

Commerce de gros, juin 2010, vol. 73, n° 6
Numéro au catalogue : 63-008-X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.

Les numéros au catalogue se terminant par : -XWF, -XIB ou -XIF représentent la version électronique offerte sur Internet, -XMB ou -XMF, la version microfiche, -XPB ou -XPF, la version papier, -XDB ou -XDF, la version électronique sur disquette, -XCB ou -XCF, la version électronique sur CD-ROM, -XVB ou -XVF, la version électronique sur DVD-ROM et -XBB ou -XBF, une base de données.

Pour commander les produits

Pour commander par téléphone, ayez en main :

- Le titre
- Le numéro au catalogue
- Le numéro de volume
- Le numéro de l'édition
- Votre numéro de carte de crédit.

Au Canada et aux États-Unis, composez le : **1-800-267-6677**
Pour les autres pays, composez le : **1-613-951-2800**
Pour envoyer votre commande par télécopieur, composez le : **1-877-287-4369**

Pour commander par la poste, écrivez à : Finances, immeuble R.-H.-Coats, 6^e étage, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 5 % de TPS et la TVP en vigueur.

Pour commander par Internet, écrivez à : infostats@statcan.gc.ca ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web de Statistique Canada (www.statcan.gc.ca). À la page *Nos produits et services*, sous *Parcourir les publications Internet*, choisissez *Payantes*.

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.

Catalogue 11-001-XIF 11-070-150-00000001	
Le Quotidien	
Statistique Canada	
Le jeudi 6 juin 1997 Délai d'impression à 10 h 30	
PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS	
● Transport urbain, 1996 Malgré la priorité accordée aux services de transport urbain, les Canadiens y ont de moins en moins recours. En 1996, les Canadiens ont effectué en moyenne quelque 45 déplacements en transport urbain, soit le niveau le plus bas enregistré au cours des 25 dernières années.	2
● Productivité, rémunération horaire et coût unitaire de la main-d'œuvre, 1996 À l'instar de la croissance de l'emploi et des emplois, la hausse de la productivité des entreprises canadiennes en 1996 a été, contrairement aux attentes, faible.	5
AUTRES COMMUNIQUÉS	
Indice des offres d'emploi, mai 1997	10
Enquête sur les entreprises à court terme	10
Ajuster les données provinciales, novembre au trimestre le 31 mai 1997	11
Production d'œufs, avril 1997	11
NOUVELLES PARUTIONS	
	12
 	

Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001-XIF.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications et des services de bibliothèque, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10^e étage, section G, 100 promenade Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse <http://www.statcan.gc.ca>. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à listproc@statcan.gc.ca. Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez : subscribe quotidien prénom et nom.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2010. Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Calendrier des communiqués : 23 au 27 août 2010

(À cause de circonstances imprévisibles, les dates de parution peuvent être modifiées.)

Date de parution	Titre	Période de référence
24	Commerce de détail	Juin 2010
25	Statistiques financières trimestrielles des entreprises	Deuxième trimestre de 2010
26	Emploi, rémunération et heures de travail	Juin 2010
26	Caractéristiques des voyageurs internationaux d'une nuit ou plus	Premier trimestre de 2010
27	Compte des voyages internationaux	Deuxième trimestre de 2010
